

BÚÉK Szár! 2021



Fotó: Borsodi Imre

Tisztelt Száriak!

Sajnos az elmúlt évben a vírushelyzet miatt elmaradt a közmeghallgatás, és a rendkívüli helyzet miatt testületi üléseket, megbeszéléseket online formában tartottunk. Ezeknek a megkritkult alkalmaknak a pótlására interneten keresztül igyekeztem minden fontos hírt közzétenni, és a Kisbíróban is folyamatosan tájékoztattuk a falu közösséget.

Az elmúlt évi munkánkról már írtam, most egy rövid közgazdasági összefoglalót készítettem, az önkormányzat legfontosabb kiadásairól és bevételeiről.

Ami nagyon fontos, hogy a vírushelyzet és az új szabályok ellenére is az önkormányzat gazdálkodása stabil és fenntartható. A települési önkormányzat összevont költségvetése 616.755.576 Ft, az óvoda költségvetése nélkül, mert az most már átkerült a nemzetiségi önkormányzat kezelésébe. A helyi adók formájában a közösség és a helyi vállalkozók által összeadott telek-, garázs- és iparüzési adó összesen 47 millió Ft, amit köszönünk. Sajnos még mindig nagyon jelentős mértékű az évek óta rendezetlen adókövetés, amit folyamatosan pontosítunk. Tervünk és kötelezettségünk, hogy minden hiányzó kintlévőséget behajtsunk. Az év elején a vírushelyzet miatti új szabályok szerint a gépjárműadó eddig nálunk megmaradó 40 %-át központilag elvonták, ez számunkra nagyságrendileg 4 millió Ft-ot jelentett. A vírus miatti védekezésre, fertőtlenítésre, maszkokra, tesztekre eddig kb. 600 ezer Ft-ot költöttünk.

A választási ígéretnek megfelelően nekikezdünk az évtizedek óta halogatott nagy összegű beruházásoknak, hogy „rendezzük végre közös dolgainkat”. Év elején a Béke utcában a tujafa-sor cseréjét több mint 2 millió Ft értékben két képviselő a saját zsebéből finanszírozta. Büszkék lehetünk nagylelkű, a fa-

AJÁNLÓ



Iskolai hírek



Óvodai hírek



Szári Örökség Egyesület



Ismerjük meg egymást!



Temetői keresztek Újbarcon

luért és a természetért ekkora áldozatra hajlandó képviselőinkre. Mivel a Magyar Falu Programban (MFP) 14 millió Ft-ot nyertünk új gépekre, ezért a régi, elavult traktort és fűnyírót sikerült értékesíteni 3,9 millió Ft-ért, ezzel máris tudtuk ellensúlyozni a gépjárműadóból fakadó hiányt. Régóta várt fejlesztés a közbiztonság modernizálása, ami 32 millió Ft értékben valósult meg. Ezt évek alatt a korszerű lámpatestek energiamegtakarításának díjából részletekben fizetjük ki a szolgáltatónak. Mivel a világítás áramdíját amúgy is ki kellett volna fizetnünk, ez nem jelent nekünk többletköltséget. Továbbra sincs hitelünk, a nagyberuházások ellenére nem kényszerültünk sem hitelfelvételre, sem adóemelésre, sem vagyonfelélésre. Nem adtunk el újabb építési telket vagy ingatlant. Sikerült ismét emelni a beiskolázási támogatás összegét, és most már az óvodások is igényelhetik ezt a segítséget. Számos pályázaton indultunk, amiből jelentős összegeket kaptunk. Évek óta húzódott a bölcsőde ügye, amire most 33 millió Ft-os, 100 %-os (TOP-os) támogatást sikerült elnyerni, így önerőre nincs szükség. Szintén nagy lépés, hogy végre elkezdhetjük az önkormányzat épületének felújítását, az eddigi pályázati pénzek mellett a hiányzó önrész pótlására 47 millió Ft-ot kaptunk (MFP). Ez lehetővé teszi, hogy a helyben keletkező bevételeket az önkormányzat ne önmagára fordítsa, hanem a helyben lakók életét segítse. A tájház megvételére – szintén az MFP-ből – 5 millió Ft-ot kaptunk. Az egész falura kiterjedő optikai internethálózat kiépítése nem került költségbe, ezt állami programból valósítottuk meg. Az önkormányzathoz is bekötötték végre az állami szakigazgatáshoz szükséges zárt rendszerű optikai kábelt, az erről szóló elrontott és visszautalt pályázati támogatást így sikerült újra megkapni 5,2 millió forint értékben. A vége felé közeledik a szennyvíztelep kiépítése is, ami 100 milliós nagyságrendű beruházás volt az idén. Ez a mi költségvetésünkben szerepel és a végén a mi közös vagyunk marad. A tavaszi szélvihárban megrongálódott buszmegálló helyére újat építettünk 1,2 millió Ft-os értékben. Szociális tűzifa pályázaton idén is nyertünk 1,1 millió Ft-ot, amit a helyi rászoruló családoknak hamarosan ki is hordunk. Év végi hír: az Óvoda közben a járdaépítésre nyertünk 2 millió Ft-ot és közterület karbantartó gépek beszerzésére 9 millió Ft-ot. Összességében elmondható, hogy most is több mint 100 millió Ft többletforrást sikerült pályázati úton elnyerni a falu fejlesztésére. Ez az a többlet, amit a mi munkánkkal hozzá tudunk tenni a falu életéhez.

Sikerült számos civil szervezet pályázatát összehangolni és segíteni, ezért idén megújulhat az önkormányzat tulajdonában lévő sportöltöző 1,7 millió Ft-ért, a régi óvoda 4,5 millió Ft-ért, ez is a helyi közösséget segíti. Köszönjük az együttműködést, és mindazt a társadalmi munkát, amivel gazdagították a falut! Köszönjük a Bicskei Önkéntes Tűzoltóságnak, hogy szakszerűen kivágták a veszélyes fákat télen, nekünk ez jelentős költségmegtakarítás! Sajnos az intézmény átvételek miatt az iskolafelújításra már megnyert 100 millió Ft-os összeget a tankerület nem tudta felhasználni, azt vissza kellett utalni a központi költségvetésbe. Sok évtized adósságát

tudjuk le a bekötőút felújításával, aminek összköltsége 220 millió Ft, ez nem a mi költségvetésünkben szerepel, de a mi életünket segíti. Nehezen számszerűsíthető összeg, hogy bekerültünk a Falusi CSOK rendszerébe, ami sok-sok milliós segítség a családoknak. Átszerveztük a hulladékszállítást, házhoz menő loptalanítási rendszert vezettünk be, ami nem jelent többletköltséget számunkra. Ezen kívül idén is rengeteg szemetet, elektronikai hulladékot, használt gumiabroncsot szedtünk össze és szállítottunk el saját költségen. A plébániafelújítást sikerült kiviteleznie az egyházközségnek 15 millió Ft értékben. Sajnos rendezvényszervezési lehetőség híján egyelőre ezt még nem tudjuk közösségként használni. Az esőzésekben tönkrement iskolai technikaterem felújítását 1,1 millió Ft-tal támogattuk. Többször is jelentős mennyiségű adományt kaptunk a szörpgyártól, a gombászatból, a gyümölcsösből, amit nem lehet számszerűsíteni, de nagyon köszönjük, hálásak vagyunk érte.

Számos fontos személyi változás történt, például a jegyzői, titkársági ügyintézői és közművelődés-szervezői munkakörökben. Jelentős változás volt az iskola és az óvoda átszervezése, nemzetiségi fenntartásba adása. Ennek ellenére mégsem került sor elbocsátásokra, mindenkinek megtartottuk a munkahelyét. Ebben az évben Kútvolgyi Istvánnak és feleségének adtunk Szár Községért Díjat. Ezúton is köszönöm minden önkéntesnek, aki segített a vírushelyzetben, ez az emberi munka is jelentős értéke a falunak. Sajnos fontos emberektől kellett búcsút vennünk: elhunyt a falu legidősebb lakója, a polgárorség vezetője, egy volt képviselő és a legidősebb házaspár férfi tagja. Megkaptuk Buczkó János helytörténeti hagyatékát, a digitálisan összegyűjtött képeket a könyvtáros rendezi és közzéteszi. Adományként kaptuk az Óvoda-domb padkutatását, útszélesítését. Költöttünk még közterületi árok kiásására, vízelvezetésre a kocsma előtt, aszfaltozásra, kátyúk javítására, az utolsó fuvar gumi elszállítására az illegális gumitelepről, a kultúrház udvarán lévő régi kamra, valamint a nagybolt udvarán a régi, megdőlt téglakerítés elbontására.

A 2021. évben ismét fenn kell tartanunk a stabil gazdálkodást, meg kell őriznünk a közösségért dolgozók munkahelyét anélkül, hogy adót emelnénk, vagy a vagyonfelélés eszközehez nyúljunk. Mint köztudott, a helyi vállalkozók segítésére 1 %-kal csökkentették az iparűzési adót. Ez számunkra éves összesítésben kb. 15 millió Ft hiányt jelent, ezt pótolnunk kell. Tavaszra várható a játszótér további fejlesztése: újabb hinta, trambulín, pad és hulladékgyűjtő beépítése kb. 8-10 millió Ft értékben. Az év során elkészül a bekötőút felújítása, az önkormányzat épületének modernizálása.

Ezek a sok-sok milliós, nagy összegű beruházások és kívánt feladatok már régóta esedékesek, végre-valahára megvalósulnak. Remélem, a vírushelyzet ellenére ugyanilyen sikeres évet zárhatunk, és közös életünket újabb megvalósult álmokkal gazdagíthatjuk!

Németh Norbert
polgármester

Tájékoztatás egyes adókötelezettségekkel kapcsolatos jogszabályváltozásról

Tisztelt Adózók!

Szár és Újbarok községekben 2021. évre nem nőnek a helyi adók mértékei, nem szűkülnek az adókedvezmények, és nem került bevezetésre új adónem sem.

Tájékoztatjuk a Tisztelt Adózókat, hogy 2021. január elsejétől az alábbi jogszabályváltozások léptek életbe:

Gépjárműadó

2021. január 1-jétől az állami adó- és vámhatóság (NAV) veszi át a gépjárműadóval kapcsolatos feladatokat az önkormányzati adóhatóságoktól.

A 2021-től kezdődő időszakra fizetendő gépjárműadót az állami adó- és vámhatóság számlájára kell megfizetni, az adó- és vámhatóság 2021-ben kiadandó határozata szerint. Az állami adó- és vám-

hatóság a fizetendő adóról, az aktuális fizetési határidőkről és az új gépjárműadó-bevételi számláról minden adózót tájékoztatni fog. 2022. évtől viszont az adózók csak az adókötelezettséget érintő változás (például, ha módosul a gépjárműadó összege) esetén kapnak értesítést.

A gépjárműadót érintő mentességet, szüneteltetést, és adókedvezményt is az állami adó- és vámhatósághoz kell bejelenteni.

A gépjárműadó alóli mentességet és szüneteltetést az önkormányzatok adatszolgáltatása alapján a NAV hivatalból, automatikusan veszi figyelembe az adó kivetésénél.

A 2021. január 1-jét megelőző időszakra eső gépjárműadó ügyekben az adóhatósági feladatokat továbbra is az illetékes önkormányzati adóhatóság végzi.

A 2020. december 31-ig fennálló gépjárműadó tartozásokat továbbra is az önkormányzati adóhatóság számlájára kell megfizetni.

Általánosságban a gépjármű tulajdonosoknak és üzembentartóknak továbbra sem kell adatbejelentést tenni az adóhatóság felé.

A gépjármű tulajdonjogában bekövetkezett változást továbbra is a **kormányhivatalnál** kell bejelenteni. A tulajdonjogot szerző félnek a tulajdonjog változás tényét – annak hatálybalépését követően - 15 napon belül be kell jelentenie. A tulajdonjog átruházójának a bejelentést 8 napon belül kell teljesítenie. Ez utóbbi bejelentés online is lehetséges a Webes Ügysegéd Szolgáltatás segítségével.

Helyi iparűzési adó

Adóbevallás benyújtása

2021. január 1-től az adózó a helyi iparűzési adóról szóló adóbevallási kötelezettségét – ideértve az adóbevallás kijavítását és az önellenőrzéssel való helyesbítést – és az adóelőlegről szóló bevallási kötelezettségét kizárólag az állami adóhatósághoz elektronikus úton, az állami adóhatóság által rendszeresített elektronikus nyomtatványon teljesítheti.

Fontos, hogy maga az iparűzési adóbevallás feldolgozása, esetleges javítása az önkormányzati adóhatóságnál történik és az adófizetést is az önkormányzat számlájára kell változatlanul megtenni.

A helyi iparűzési adó és adóelőleg fizetési kötelezettséget az önkormányzatok iparűzési adó beszédési számlájára lehet megfizetni.

A mikro-, kis- és középvállalkozásnak minősülő vállalkozó 2021. évi adóelőleg csökkentési lehetősége

A koronavírus-világjárvány nemzetgazdaságot érintő hatásának enyhítése érdekében szükséges egyes intézkedésekről szóló 639/2020. (XII. 22.) Korm. rendelet szerint a **mikro-, kis- és középvállalkozásnak minősülő vállalkozóknak** a 2021. évben, az adott előlegfizetési időpontban esedékes **adóelőleg 50 százalékát** kell az egyes esedékességi időpontokban megfizetni, ha erre vonatkozóan nyilatkozatot tesznek.

A vállalkozóknak (a 2021. március 15-i előlegfizetés miatt) **nyilatkozatot** kell tenniük legkésőbb 2021. február 25-ig a székhelyük, telephelyük szerinti önkormányzati adóhatóság számára, ha élni kívánnak az adó felezés lehetőségével.

Az említett nyilatkozat 2021 januárjától **kizárólag az állami adó- és vámhatóságon keresztül, elektronikus úton, az állami adó- és vámhatóság által rendszeresített elektronikus nyomtatványon** nyújtható be.

A 2021. évben végződő adóévben **azon mikro-, kis- és középvállalkozások számára**, akik megfelelnek a jogszabályban foglalt feltételnek, a **helyi iparűzési adó mértéke Száron és Újbarkon is 1 %**.

További információt a www.saar-ujb.hu honlapon vagy a www.nav.gov.hu oldalon találhat.

Kérdés esetén a hivatal adóügyi ügyintézője nyújt felvilágosítást a 06 22 591 031 telefonszámon. A járványhelyzet miatt személyes ügyfélfogadásra csak előzetes telefonos időpontegyeztetést követően van lehetőség.

Köszönjük, hogy az adókötelezettségek betartásával és adófizetéseikkel hozzájárultak, és idén is hozzájárulnak majd Szár és Újbarok községek fejlődéséhez.

Szár, 2021. január 4.

Szári Közös Önkormányzati Hivatal

REMÉNYSÉGEINK KÖSZÖNTÉSE

A tavalyi esztendőben karácsony előtt Szár község önkormányzata köszöntötte azon párokat, akik gyermekkel ajándékozták meg a közösséget. Idén elmaradt az ünnepség, de 20 családot köszöntöttünk ajándékkal és egy levéllel, melynek szövegét alább olvashatják.

Karácsonykor a születés csodájára emlékezünk, s ez lehetőség számunkra ünnepelni azt, hogy falunk közössége új élettel gazdagodott. Közösségünk legszebb és legfontosabb eseménye egy újszülött érkezése. Hagyományteremtő szándékkal a tavalyi évben először köszöntöttük reménységeinket. Sajnos idén a vírushelyzet miatt nem találkozhatunk közös rendezvényen, ezt szeretnénk levelünkkel pótolni. Remélem, jövőre, amint erre lehetőség nyílik, a településünk vezető utak mentén együtt ültethetünk új fasort a kis jövevények tiszteletére.

A szülőknek köszönjük a jövőért és az életért hozott áldozatvállalást, legyen sok örömük a gyermekekben. Az újszülötteknek pedig azt kívánjuk, hogy nőjenek fel boldog családi környezetben, legyen életük gondtalan és hosszú.

Szár község önkormányzata, képviselő-testülete és az egész faluközösség nevében kívánunk minden jót! Isten éltesse Önöket!



ISKOLAI HÍREK

December az iskolában

Elkezdődött az iskolában is az advent. December 4-én eljött a Mikulás, de most titokban. Levelet is hagyott a diákoknak. Osztályonként szintén megajándékozták egymást a gyerekek kis meglepetésekkel. A vírushelyzet miatt viszont elmaradtak az osztálybulik és a hagyományos floorball-bajnokság. Karácsonyfát kaptunk Erdész Ferencnek és Németh Norbert polgármester úrnak köszönhetően. Az egyik a folyosóra, a másik az udvarra került feldíszítve. Almát ajándékozott két alkalommal a diákoknak Edelényi Gábor. Köszönjük.

Folytatódtak a levelező és online versenyek. A Bolyai matematikaverseny országos fordulójába jutottak hetedikes és nyolcadikos csapataink, akik december 12-én, szombaton vettek részt a megmérettetésen. Helyezést ugyan nem értek el, de ügyesek voltak.

A zeneiskolás növendékeink és tanáraik, Ildikó néni és Matyi bácsi meglepetéssel készültek számunkra az utolsó előtti napon. Egyik szünetben egy párperces koncerttel kedveskedtek nekünk az udvaron.

Az idén az iskolai karácsonyi műsor is másképp zajlott, mint az elmúlt években. Előzetesen a 3. osztály és az énekkar műsorát videóra felvettük, majd összevágtuk, s a szép kis összeállítást az utolsó napon osztályonként megnéztük.

Köszönjük Némethné Nagy Szilvia és Poroszlai-Daróczy Marika tanár-

néninek az ötleteket, a felkészítést és az összeállítást, a felvételben való segítséget pedig Lilla néninek.

„Christkindli” 2020

Idén is megrendezésre került a betlehemezés Száron, a Szári Romhányi György Általános Iskola 7. osztályos csoportja jóvoltából. A vírusra való tekintettel azonban nem a hagyományos módon került sor az előadásra. Jóval

december 24. előtt a régi óvodában előadtuk a műsort, amit Schwanner Róbert segítségével videóra vettünk. A felvétel előtt többször is volt próbánk, amiken sokat gyakoroltunk. Mária szerepét Horváth-Pucsek Ágnes kapta, míg Józsefet Hubina Soma játszotta. Az angyal szerepét Bakos Abigél adta elő, a három pásztor pedig Katona Nóra, Klébert József és Bátor Donát alakította. A felvétel után minden szereplő ajándékot kapott a Szári Német Nemzetiségi Önkormányzat egyik tagjától, Krupánszki Edit nénitől, amit ezúton is nagyon köszönünk. Annak ellené-

re, hogy az ideai különleges helyzet miatt sajnos nem tudtunk házról házra járva örömet szerezni a családoknak, reméljük ezzel a felvétellel sikerült azért karácsonyi hangulatot varázsolnunk a falu népének.

Köszönjük Horváth Csabáné Marika néninek a felkészítést.

Bakos Abigél 7. o.



ÓVODAI HÍREK

Idén decemberben is sok izgalmas élményben részesülhettek a gyermekek. Óvodánkba december 7-én, egy hétfői napon érkezett meg a Mikulás. A gyerekek már hetekkel ezelőtt készültek erre a napra új versek és dalok tanulásával.

Minden nap nagy volt az izgalom, sokan kívánságaikat is lerajzolták egy papírra. A várva várt napon a gyerekek ünneplő ruhában várták a Mikulás érkezését. Mielőtt megkapták a mindenféle finomsággal teli csomagjukat, elszavalták az új verseket, és elénekelték az új dalokat. Ezen a napon még egy meglepetés várt rájuk. Az óvodapedagógusok közösen adtak elő egy mesét, amiben szintén a Mikulást várják a szereplők. Másnap,

december 8-án bábszínház látogatott el hozzánk. A didergő király című mesét láthattuk tőlük. Az előadás jól sikerült, a gyerekek figyelmesen kísérték végig a történetet. A karácsonyi műsor előadása mindig a nagycsoportosok feladata. Az erre való készületek már hetekkel az előadás előtt elkezdődtek. Az ideai nagycsoport egy karácsonyi mesével, egy tánccal, egy énekkel és egy verssel



kívánt boldog, békés ünnepeket a többi óvodai csoport és a falu számára. A vírus helyzetre való tekintettel idén sok falubeli program elmaradt, ezért az interneten kedveskedtek nekünk, falusiaknak karácsonyi műsorokkal. A nagycsoportos

óvodások műsorát is láthatták advent harmadik vasárnapján. Ennek felvétele december 11-én, pénteken volt. Másfél óra alatt elkészült a videó, a gyerekek kitaláltak és ügyesek voltak, tudták, hogy ez egy fontos esemény. A műsor jól sikerült, sok gratulációt kaptunk. Karácsonyi ünnepségünket december 16-án, szerdán tartottuk meg. A nagycsoportosok még egyszer előadták műsorukat, a léggör meghitt, idilli volt. Ezután minden

csoport kibontotta karácsonyi ajándékait. Ezt a napot egy közös ebéddel zártuk le, a gyerekek hazavitték a szülőknek szánt ajándékokat is. A karácsonyi hangulatról, léggörrel az óvoda dolgozói is gondoskodtak. Az intézmény falai, ablakai hópelyekkel, rénszarvasokkal, égősorokkal voltak feldíszítve, a bejáratnál egy barkácsolt kandalló és a feldíszített karácsonyfá várták az érkezőket.

EZÜST ÉVEK NYUGDÍJAS KLUB

Az évek vége, de a Covidnak még nincs. Hosszú hónapok teltek el, ez már nagyon fárasztó. Nincs egy jóízű beszélgetés, nevetés, hogy elmondanánk egymásnak, mi fáj, mi nem. Csönd van és bizonytalanság. A szabályokat saját és mások érdekében betartjuk. MASZKOT FEL! De azért van egy egérút: a telefon, érdeklődünk egymás iránt. Van, aki jól el tudja foglalni magát, tesz-vesz a ház körül, készült az ünnepekre, karácsonyra. Hát igen, a szokás az nagy úr. Több klubtagunk fenyőfát díszített a régi ovi előtt. Klubunk vezetősége kedves, nem várt meglepetéssel, kis ajándécsomaggal – amit mindenkinek személyesen házhoz szállítottak, és aminek mindenki örült – gondoskodott a kö-

zös névnapok, a férfi nap, mikulás és karácsony ünnepéről. Köszönöm szépen a társaim nevében is. Hazánkba is megérkezett a Covid elleni védőoltóanyag, oltassuk be magunkat, mert még nincs vége a fertőzés veszélyének. Most vannak azok a hónapok, amikor már kevés a napfény, fogy a szervezetünkben az elraktározott védettség január-február - március hónapokban. Figyeljünk magunkra!

Kívánom, hogy a szeretet, türelem, egészség és békesség kísérje minden nyugdíjas társamat a 2021-es évben! Jó Isten áldásával:

Gennat Zsófia

SZÁRI ÖRÖKSÉG KÖZHASZNÚ EGYESÜLET

Hagyományosan december 29-én a Szári Örökség Közhasznú Egyesület tags csoportjai a Kultúrházban gyűlnek össze az év lezárására. A jelenlegi helyzetben a rendezvény megtartására sajnos nem volt lehetőség, ezért az évzárót áthelyeztük az online térbe, ahol a korlátozások ellenére találkozhatunk. Tags csoportjaink évértékelői az alábbiakban olvashatók.

Saarer Drei

Az idei évünk - az ismert okok miatt - más volt, mint a többi. Nemcsak a fellépéseink száma volt töredéke az előző éviéknél, hanem sokszor a próbákat is hanyagolnunk kellett.

Az évünk nagy része repertoárfejlesztéssel telt, és több időnk volt egymásra, zenekaros közösségépítésre is.

A tavalyi évzáró óta összesen nyolc alkalommal zenéltünk közönség előtt, ebből háromszor Száron. A május 1-i zenés ébresztőt az akkor érvényben lévő szigorú szabályok figyelembevételével hajtottuk végre, remélhetőleg örömet szerezve a falu lakóinak.



Búcsúkor a Szentmise után és a késő délutáni utcabálon játszottunk.

Augusztus végén került megrendezésre az Öreg Tölgy Vendégház nyílt napja, ahol egy 1,5 órás műsort adtunk.

Az „idegenben játszott” fellépések a következők voltak: szilveszteri bál az ausztriai Mauterndorfban, Héregben egy családi születésnap, a Budapesten megrendezésre került Országos Táncbálatálcázón a Szigetújfalu Táncsoport kísérése, illetve az etyeki Lovaspólok Kupán hagyományos sváb zene biztosítása.

Augusztus 15-én Herceghalomban eleget tettünk az első lagzis felkéréseinknek. Ez egy hatalmas pozitív élmény, ugyanakkor kimondottan nagy kihívás volt számunkra, mivel az inhomogén összetételű vendégsereg eltérő

igényeit kellett minél jobban kielégíteni. Úgy éreztük, sikerült.

Az év során fejlesztettük a hangtechnikánkat 2 új mikrofon beszerzésével, illetve pályázati támogatásból vásároltunk zenekaros pólókat az egységes megjelenés érdekében. A jövőbeni tervek között szerepel - természetesen a további repertoár bővítés mellett - a hangtechnika fejlesztése, valamint egy alap fénytechnika és egységes népviselet beszerzése.

Végül, de nem utolsó sorban szeretnénk köszönetet mondani mindenkinek, akik segítségünkre voltak ebben az évben. Köszönjük Goldschmidt Marika néni és Taksz Lillának a zenekar életében nélkülözhetetlen háttér munkák biztosítását, Szabó Istvánnak, hogy rendelkezésünkre bocsátotta többször a Művelődési Ház nagytermét, az Önkormányzatnak, hogy állandó próbahelyként tekinthetünk a régi óvodára, Halász Józsinak, hogy többször kisegített minket, továbbá családtagjainknak, illetve mindenkinek, aki segített és támogatott minket. *Boldog új évet kívánunk!*

„Saarer Drei”

Saarer Musikanten

A járványhelyzet határozta meg a mi 2020-as évünket is. Összesen öt fellépésünk volt.

Februárban játszottuk Ausztriában (Somfalván), Hans Grabner barátunk születésnapján és a kelenvölgyi Farsangi bálon.

Három táncospár esküvőjére is kaptunk meghívást, augusztusban Huszár Timi és Balogh Laci, októberben Horváth Petra és Szabó Krisztián, illetve a pusztavámi Kővári Bernadett és Gerlinger Tibor fogadott egymásnak örök hűséget. Nagyon emlékezetes fellépések maradnak ezek, igazi felüdülés volt újra együtt lenni.

Zenekarunk támogatások révén gyarapodott egy új klarinéttal és számos technikai fejlesztéssel, melyekhez most sem juthattunk volna hozzá Marika néni és Taksz Lilla segítségével. Köszönjük szépen a munkájukat!

Minden évzárón szóltunk a következő év terveiről, azonban ez idén felesleges, semmi konkrétat nem tudunk megosztani veletek. Amint lazul a szigor, nekiállunk a próbáknak.

Kerek évfordulókat - 10 évesek leszünk -, szeretnénk méltó módon megünnepelni, de ígérni semmit nem merünk, bizunk a legjobbakban.

A végére hagyunk egy szomorú hírt. Zenekarunk jó barátja, a kelenvölgyi bálók szervezője, aki a szári bulikban is otthonosan mozgott, Imreh Ferenc idén áprilisban elhunyt. Isten nyugalomoztassa Őt!

Az idei évben nem klisé, ha Mindenkinek jó egészséget kívánunk, és alig várjuk, hogy újra együtt lehessünk!

Saarer Musikanten tagjai

Saarer Tanzgruppe

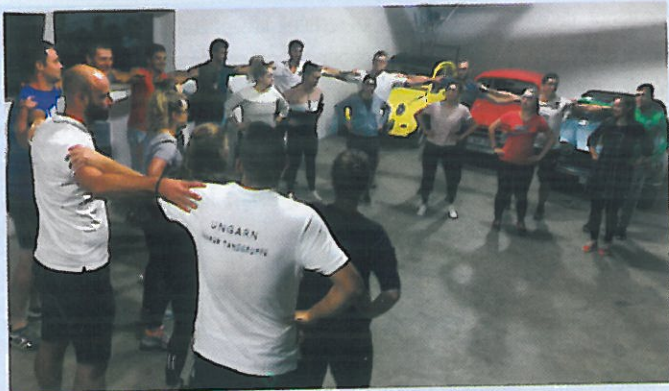
Annak dacára, hogy programok tekintetében igencsak csonka évet tudhatunk magunk mögött, sok területen értünk el eredményeket a táncsoporttal.

Sikeresen kezdtük az évet, hiszen a GJU által Baján rendezett január végi Teremfoci-bajnokságon fiú csapatunk hódította el a kupát.

Idén a 22. Táncbemutató Gálán a 3-4. csoport Regruten c. tánca köré épült az esemény kampánya, amelyben egy már összeszokott csapattal dolgoztunk Haszon Sándor vezetésével. Hogy miért is volt különleges ez a Táncbemutató?

- Utánpótlás csoportunk itt mutatkozott be a nagyközönség számára.
- A VPF Vasadi Photography&Films és Schwanner Róbert és csapata munkájának eredményeként nemcsak videófelvételek, hanem fantasztikus fotók is születtek.
- Schweininger Péter itt jelentette be hivatalosan, hogy csoportunk vezetősége átalakul.
- És nem utolsó sorban ez volt az első és utolsó nagy rendezvény(ünk) ebben az évben.

Az online tér szerepe felértékelődött a kommunikációnkban tavasztól. A hagyományos húsvéti locsolás helyett egy videóban mutattuk be, hogy hogyan is néz ki évek óta nálunk a locsolás. Ezt egy elsőprő sikert arató videó követte (VPF Vasadi Photography&Films), amellyel mi is csatlakoztunk a Trianon100 táncos felhíváshoz, azaz a "Táncoljuk körbe a Kárpát-medencét" mozgalomhoz. Stock Szabolcs ötlete alapján született meg a koreográfia, amely a Saarer Tanzgruppe generációkon átívelő munkáját mutatja be.



Júliusban első alkalommal rendeztük meg Táncos Délután rendezvényünket. Igyekeztünk kicsiknek és nagyoknak megfelelő szórakozási lehetőséget biztosítani az ugrólóvárral, képzézetéssel és a minőségi ellátással. Szeretnénk ezt a hagyományt a későbbiekben továbbvinni, mert fontos, hogy ne csak a táncpróbákon legyen lehetőségünk egymással találkozni.

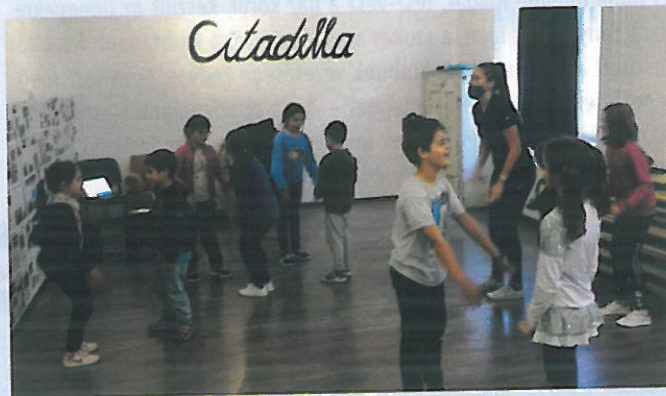
Augusztusban megrendeztük első Napközi Tánc Táborunkat. A megszo- kott egyhetes elutazós táborozás helyett idén Száron, Budapesten és Újbar- kon töltöttünk el tartalmas napokat. A 3-4. csoport kiváló csapatomunkjának eredményeképp egy olyan tartalmas tábor sikerült szervezni, ahonnan alig akartak hazamenni a gyerekek, hisz ki ne élvezte volna a lovaglást, a kézműveskedést, a közös sütést, táncolást, a számháborút, a habparty-t vagy a csúszdapályát a kertben. A tábor utolsó napján egy Táborzárót rendeztünk az újbarki Tájházban, ahol a hagyományokkal való ismerkedés után egy a szü- lőkkel közös sütögetéssel zártuk le a hetet. Természetesen a tánc és a zene sem hiányozhatott, ebben a Saarer Drei volt segítségünkre.

Idén az Europeade fesztivál Klaipeda-ban került volna megrendezésre. Ugyan elutazni nem tudtunk, de virtuálisan idén is részt vettünk az Európa szerte ismert folklórfesztiválon Wenczl Józsi bácsi Vörösvári rezgős c. ko- reográfiájának felvételével.

Nagy izgalommal vártuk a szeptembert, hiszen az első táncpróbánk előtt már javában folyt a szervezés a Szüreti bállal kapcsolatban, mint ké- sőbb kiderült, sajnos hiába.

A táncos évkezdés további változásokat hozott Stock Szabolcs lemondását követően. Szeptemberben felállt az új vezetőség, a következő sze- mélyek dolgoznak táncsoportunkért: Gál Dóra, Géber Ádám (egyesületi elnök), Nagy Franciska, Nagy Viktória (táncsoportvezető), Taksz Lilla, Schwanner Bálint, Schweininger Ádám. Ezúton is szeretnénk megköszönni Schweininger Péter és a korábbi vezetőség áldozatos munkáját, igyekszünk a megkezdett úton továbbhaladni.

Az őszi bizonytalanság ellenére öröm volt látni, hogy hétről hétre szép számban jelennek meg a táncosok a próbákon. Ehhez nagyban hozzájárult az



is, hogy a hivatal átépítése okozta „hontalanságot” az Öregtölgy Vendégház nagylelkű felajánlásával és a Citadella használatával sikerült áthidalni.

Október 23-ai hétvégén egy kis csapat túrázott a Vértesben, ami a lezá- rások előtt az egyik utolsó közös programunk volt, de ne felejtjük el az idei évünk egyetlen fellépését sem, ami az 5. csoport Tárnokon való szereplése volt ősszel.

Reméljük, hamarosan újra személyesen találkozhatunk!

Nagy Viktória

Szári Nemzetiségi Népdalkör

Szomben a 2019-es szokatlanul mozgalmas és emlékezetes évünkkel a 2020-as igencsak nyugodtra, de mint mindenki más számára, rendkívüli- re sikerült. Az egész világot uraló járvány mindennapjaink kívül a kultúrára is rányomta bélyegét.

Az idén Székesfehérváron rendezték meg a megyei sváb bált, melynek megnyitóját népdalkörünk egy dalsokorral színesítette.

A Farsangot a Tarjáni Német Nemzetiségi Dalkör által szervezett kórus- találkozóon köszöntöttük.

Március közepén lezárt az ország, minden tervezett kulturális progra- mot le kellett mondani.

Május végétől a próbákra otthoni helyszíneken került sor, mivel a közin- tézményekben erre még nem volt lehetőség.

Nyáron egy kiránduláson vettünk részt: Sopronban a Harer csokoládé manufaktúrában ismerkedtünk a csokoládékészítéssel. Ezt követően elláto- gattunk Fertőrákosra a Páneurópai Piknik emlékhelyre, majd egy sétahajózás a Fertő tavon szerepelt a programban.

Nyár végén közösen ellátogattunk az Öregtölgy Vendégház Nyílt napjá-



ra: ettünk, ittunk az ott készült / kínált finomságokból, megnéztük a Táncsoport műsorát.

Külön örömünkre szolgált, hogy részt vehettünk Horváth Petra és Szabó Krisztián szári templomban tartott esküvőjén és néhány szép dallal köszönthettük az ifjú párt.

A hagyományos adventi koncertünk az idén virtuális térbe helyeződött át az elmúlt évek adventi műsorainak képei és CD-nk hangfelvételei megjelenítésével.

Ezúton szeretnénk megköszönni a kapott támogatásokat, Laub Jánosnak és a Baráti Körnek a Saarer Liederbuch tiszteletpéldányait, valamint az Egyesület vezetésének a működtetés érdekében végzett munkát.

Mindenkinek Boldog Új Évet és mindenekelőtt jó egészséget kívánunk!

P.M. és a Szári Népdalkör tagjai

Egyesületünk működéséhez nagyban hozzájárulnak azok a támogatások, amelyeket évről évre pályázatok útján nyerünk el. Köszönjük a támogatást a 2020-as évre vonatkozóan Magyarország Kormányának, a Németországi Szövetségi Köztársaságnak, a Magyarországi Németek Országos Önkormányzatának, a Szári Német Nemzetiségi Önkormányzatnak, továbbá a Stork Élelmiszer Manufaktúra Kft-nek.

Egyesületünk a megszokott működési támogatását és bizonyos programok megvalósítását célzó pályázataival mellett sikeresen pályázott a régi óvoda ablakainak cseréjére is, mely a jövő évben fog megvalósulni.

Köszönjük az egyesület tagjainak és mindenkinek, aki önkéntes munkájával, vagy bármilyen más módon ebben a szokatlan és nehéz évben is hozzájárult a programok megvalósításához és a működés fenntartásához. Reméljük, hogy a jövő évben újra a megszokott rendben dolgozhatunk majd tovább.

Taksz Lilla

ISMERJÜK MEG EGYMÁST!

2020. december 31-vel Szabó István a Petőfi Sándor Művelődési Ház vezetőségét – amit júniustól már nyugdíj mellett látott el –, átadta utódjának. Ezúton is köszönjük munkáját! Lapunk következő számában közöljük a vele készült beszélgetést.

Egy kormányrendelet szerint olyan személyt kellett alkalmazni, aki művelődésszervező végzettséggel rendelkezik vagy vállalja, hogy elvégez egy egyéves tanfolyamot, melyet a Nemzeti Művelődési Intézet szervez és finanszíroz. Az önkormányzat által meghirdetett állásra tízen jelentkeztek, közülük választotta ki a polgármester a képviselő-testület javaslatára és egyetértésével Barabás Attilát.

Évekig kézbesítő voltál a falunkban, sokan ismernek téged, s mégis keveset tudunk rólad. Meséld magadról!

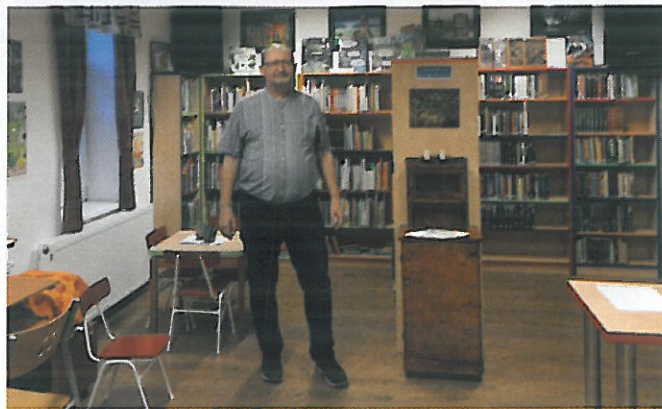
Budapesten, a belvárosban születtem, majdnem napra pontosan ötven évet éltem a fővárosban. Végzettségem szerint nyomdász vagyok, régóta szoros kapcsolatban állok a könyvekkel. Még iskolás koromban az egész osztályunkat elvitték könyvtárba, és én ott is ragadtam, nagyon szerettem oda járni. Később inkább megvásároltam és készítettem a könyveket. Kéziszedőként kezdtem a nyomdában, ma már gyakorlatilag nincs is ilyen szakma. Kézrel rakosgatuk ki az egész könyvet, élvezjük, főleg, amikor már egyben láttuk az egész művet. Nagyon sok íróval találkoztam a munkám során. A próba példányokat hazavittük, ha lehetett, dedikáltattam is a szerzőjével. A nyomdai munkának mindenféle területét megismertem. Utána kis nyomdába kerültem át, többen is dolgoztam, ezek közül számtalan csak rövid életet élt meg, sokszor változtak, átalakultak. Maga a technika is sokat változott az idők során, a számítógép megejtette a nyomdászat nagy részét, de sok újat, jót, érdekes dolgokat hozott. A 2000-es évek elején nehezebb volt a helyzet, munkanélküli lettem, mindenféle munkát vállaltam, melyek igazából életmentő feladatok voltak. Aztán visszakérültem a nyomdászatba, majd a körülmények miatt inkább új lehetőséget kerestem, ez volt a posta.

Beköltözö vagy Száron. Hogy kerültél ide?

A ház, melyben lakunk, a születésnap ajándékom, meglepetés. Régóta el akartuk adni a pesti lakást és elköltözni vidékre – nem határoztuk meg, hogy pontosan hova –, de nem volt rá komoly jelentkező. A feleségem egy szári munkatársa felajánlotta, hogy segít nekünk. Akkor voltak eladó házak Száron, mondtuk,

hogy eljövünk megnézni a falut, legfeljebb kirándulunk egyet. Megnéztük a házat szeptember végén, és nagyon tetszett, de úgy köszöntünk be, hogy egyelőre nem tudunk komoly ajánlatot tenni, mert nincs pénzünk, még nem tudtuk a pesti lakásunkat eladni. Ekkor váratlanul jelentkezett az ügynökünk, hogy van komoly vevő a lakásunkra, ez pedig lehetővé tette, hogy megvegyük a megnéztet szári házat. Egy hét alatt azon kaptuk magunkat, hogy csomagolni kell, mert költözünk gyorsan. A születésnapon pedig itt találtam magam a dobozokon ülve.

Fél évig visszajártam Pestre dolgozni, aztán lett helyem a szári postán. Összesen tíz évig dolgoztam kézbesítőként. Nekem ez a feladatkör megfelelt, nem akartam kötött irodai munkát végezni.



Miért jelentkezted mégis a művelődésszervezői állásra?

Egyrészt a könyvek mindig közel álltak hozzám, ahogy már említettem is, másrészt pedig a kézbesítői munka egy bizonyos életkor után már nagyon megerőltető. Valamint ez a feladatkör meglehetősen összetett és izgalmas, a könyvtár működtetése mellett nagyon sokféle feladtból áll, melyek szintén közel állnak hozzám. Sokáig zenéltem, így pl. a rendezvények hangosításában is jártas vagyok.

A nemzeti Közművelődési Intézet kulturális rendezvényszervező képzését végzem most. Ennek lényege szerintem a régi kultúros feladatkör feleléstése, a kulturális élet fellendítése a kis településeken. Amennyire beleolvadtam eddig a falu életébe, úgy látom, a járványhelyzet előtt itt nagyon jól működött minden, rengeteg program volt.

Milyen terveid vannak a jövőre nézve?

Egyik célom a kommunikációs lehetőségek bővítése, a járványhelyzet miatti szigorítások lejárta után is használni a bevált kölcsönzési formákat, pl. e-mailen keresztül, a muvhaz.ps@gmail.com címen, az elektronikus katalógus használata, ezzel az információáramlás gyorsítása, segítése. Szeretnék összeállítani videóarchívumot, kép- és hanggyűjteményt. Sok anyag van a faluban, ezeket a könyvtárban elérhetővé, kutathatóvá kellene tenni. A korlátozások feloldása után szeretném folytatni a már megkezdett programok, pl. előadások sorozatát, valamint új ötleteim is vannak, pl. zenés délutánok, estek, ahol akár közösen is zenélhetnek a fiatalok és mindenki, aki ehhez kedvet kap.

Reméljük, minél hamarabb lehetőségünk nyílik minderre! Jó munkát, sikereket kívánok a falu közössége nevében!

LKA

Nemzetiségi emlékezet tere - Temetői keresztek Újbarkon

Újbark Német Nemzetiségi Önkormányzata pályázatot nyújtott be a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt támogatás-kezelő szervezetten keresztül a **Miniszterelnökséghez**.

A **NEMZ-N-20-0138 azonosító számú, „Temetői keresztek felújítása és újraállítása” című pályázaton 1.450.000 Ft támogatást nyertünk**, mely összegből 22 régi sírkeresztet sikerült felújítani és újraállítani.

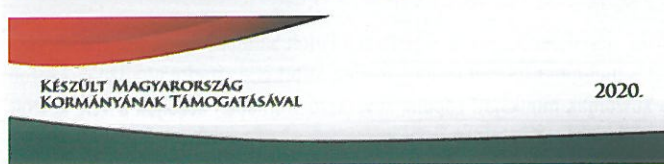
Ezek a régi kőkeresztek főként a temetőt övező orgonabokrokban voltak, vagy épp a sírkert szélén feldőlve, félig elsüllyedve.

Balogh István kőfaragómester végezte el a kisedésüket, tisztításukat, impregnálásukat, majd a temető oldalán egy sorban újra felállításra kerültek. Sőt, egy 23. is, Balogh István ajándékaaként, melyet nagyon köszönünk.

Legtöbbjük vörös márvány, jellegzetes formájú, a feliratot tartalmazó táblából kiemelkedő kőkereszt. Van, amelyik több, mint száz éves. Kettőn, koruk ellenére, az elhunyt fényképe tisztán látható.

Nemzetiségi múltunk része, az emlékezés tere a sírkert is. Örülünk, hogy ezek a síremlékek segítségünkkel méltó helyre kerülhettek, és kövekbe vésett emlékként díszítik a faluhoz tartozó temetőt.

Német Nemzetiségi Önkormányzat Újbark



NEKROLÓG DR. KORMOS GYULA EMLÉKÉRE

„Most nem sietek, most nem rohanok, most nem tervezek,....csak engedem, hogy szeressen az Isten.”

Kedves Száriak! Sajnálattal tudatjuk, hogy dr. Kormos Gyula, nemzetközi orgonaszakértő, a Budapesti Műszaki Egyetem ny. címzetes docense, a szári orgona egyik tervezője 2020. november 13-án, életének 71. évében elhunyt.

Gyula bácsit, egykori műegyetemi tanáromat 2015 márciusában kerestem meg, hogy segítsen az éppen induló szári orgonaépítésben. Azonnal rendelkezésünkre állt, rövid idő alatt felmérte a templom karzatát, és elkészítette metszeti rajzait, majd Homolya Dávid András orgonaszakértővel megkezdtek az új orgona tervezési munkáit. A tervezés mellett a kivitelezés során is számtalan segítséget kaptunk tőle. Tevékenységét elhivatottság, következetesség, töretlen igényesség és az elődök munkája iránti



nagyrabecsülés jellemezte. Szakmai tudása, széles látóköre, tájékozottsága messze túlmutatott a kissé szegényes magyar orgonátájon és a magyar organológus szakmai körök sajátos, sokszor egyoldalú látásmódján.

Így írt róla egykori kollégája: „Gyulában hihetetlen módon egyesült az orgonáló zenész, a fúró- faragó mesterember, a műszaki tudás, és a bölcsészeket megszégyenítő kutatói véna. Egy évszázadban egyszer jó, ha van ilyen, ezt nem lehet képezni, ez adatik vagy nem. Nekünk egy fontos időszakban adatott, legyünk ezért hálásak az Úristennek!”

Köszönjük, hogy a szári közösség életének egy fontos időszakában is részt vettél, Isten nyugosztaljon, Gyula bácsi!

Laub János

KISBÍRÓ 2066

SZÁR ÉS ÚJBARK ÖNKORMÁNYZATÁNAK LAPJA

Kiadja: Szár és Újbark Önkormányzata, **Felelős kiadó:** Németh Norbert polgármester, **Szerkeszti:** Lovasi-Kovács Andrea, Metzgerné Speier Katalin, Goldschmidt Mária

Cím: Polgármesteri Hivatal, 2066 Szár, Rákóczi u. 68., **Megjelenik:** havonta, **Készül:** 750 példányban, **Tel.:** 22 591-031, **E-mail:** kisbiro2066@gmail.com, **ISSN** 1789-8242

Kérjük, a Kisbíróba szánt cikkeket CD lemezen, géppel, vagy olvashatóan kézzel írva a szerkesztőknek, vagy a polgármesteri hivatalban adják le. A szerkesztők fenntartják a rövidítés jogát. A lapban leírt vélemények nem feltétlenül tükrözik a szerkesztők álláspontját.

Adatvédelmi tájékoztató az impresszumhoz: Tájékoztatjuk olvasóinkat, hogy az újságban megjelenő személyek személyes adatai az információs önrendelkezéssel és az információs szabadságról szóló 2011.évi CXII. törvénynek megfelelően kerülnek kezelésre. Az adatok kezelése az érintettek hozzájárulásával történik. Az érintettek felvilágosítást kérhetnek az általunk kezelt személyes adatok köréről, felhasználásuk módjáról és céljáról, és bármikor kérhetik azok helyesbítését, felhasználásuk korlátozását, törlését. Tájékoztatást kérhet személyes adatai kezeléséről, valamint kérheti személyes adatainak helyesbítését, illetve - a jogszabályban elrendelt adatkezelések kivételével - törlését az adatfelvételnél jelzett módon, illetve az adatkezelő feltüntetett elérhetőségein. **Szár Közös Önkormányzati Hivatal, 2066 Szár, Rákóczi u. 68.** Jogorvoslati lehetőséggel, panasszal, a Nemzeti Adatvédelmi és Információs szabadság Hatóságnál lehet élni. **Név:** Nemzeti Adatvédelmi és Információs szabadság Hatóság, **Székhely:** 1024 Budapest, Szilágyi Erzsébet fasor 22/C., **Honlap:** <http://naih.hu>